

## PLANCHE VII

INSCRIPTIONS LATINES ET MONUMENTS  
CHRÉTIENS

## I. — DÉDICACE AU GÉNIE DE LA LÉGION

Au *Praetorium*. — Pierre calcaire. — Base demi-cylindrique haute de 1.38 et large de 0.45. Les côtés en sont ornés de rinceaux. La face, qui a la forme d'une colonne engagée, porte, dans un cartouche, une inscription en lettres de 0.03 :

*Genio leg(ionis) III Aug(ustae) P(iae) V(indicis), pro salute Imp(eratorum) Caes(arum duorum) L. Septimi(i) Severi Pii Pertinacis Aug(usti) et M. Aureli(i) Antonini Aug(usti) Felicis Par(thici) Brit(an-nici) Ger(manici) Max(imi) Aug(usti) et Juliae Augustae matris Aug(usti) n(o)stri et castrorum, dedicante Q. Anicio Fausto leg(ato) Aug(us-torum duorum) pr(o) pr(aetore) co(n)s(ule) des(ignato), T. Arranius Datus signifer, ex sestertium tribus mil(ibus) n(ummum) de suo posuit.*

Ce piédestal supportait la statue du génie de la légion — on notera les épithètes *Pia Vindex* qui lui sont ici attribuées, comme sur tous les textes officiels postérieurs au principat de Commode. Il est également intéressant de constater que le nom de la légion n'a pas été martelé.

A la fin de la sixième ligne et à la septième existe dans la pierre un creux où l'on a postérieurement gravé LICIS||PAR·BRT·GER·NAX ; il y avait auparavant à cette place L SEP||TIMI GETAE CAES. Le début du mot *Felicis*, FE, a été aussi l'objet d'une correction. On lisait primitivement à cette place ET. Pareillement, la neuvième ligne, où on avait écrit d'abord AVGVSTORVM, a été corrigée dans la suite en AVGVST N.

Le légat Q. Anicius Faustus a laissé de nombreux souvenirs de